



User Manual

Content

Your package includes the following items:

1. Head light
2. Battery
3. Charger
4. O-rings (2pcs)



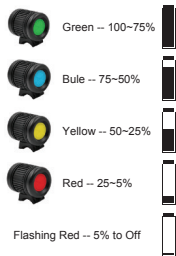
Product general description

Mode: Brightness 100% - 75% - 50% - 25% - Off
 Press the button to change the mode. Press and hold the button for 2 seconds to turn on or off from any mode.

Approximately operating times:

- 2.2 hours with 100% Brightness
- 2.5 hours with 75% Brightness
- 3.5 hours with 50% Brightness
- 7 hours with 25% Brightness

- Charging time: 3.5-4 hours
- Anti-reflection optical glass lens, scratch resistant
- Waterproof grade: IPX4
- 6061-T6 Aluminum alloy body, anodized anti-abrasive finish
- Easy mount O-rings
- Cable length: 65cm
- 4 stage battery indicator



LED specifications

- Light source: 4 LED
- Luminous flux: 1600 lumens
- LED lifespan: 50,000 hours

Battery specifications

- 4*18650 Li-ion batteries: 7.4V/4400MAH
- Batteries lifespan: 500 cycles of charging and discharging
- The battery capacity will decrease by less than 10% after 500 cycles of charging and discharging
- Includes a small protection circuit board with over-charge, over-discharge and short-circuit protection function

Operation of charging

The battery has been partially charged at the factory. When charging is needed, please do as follows:

- Connect the charger to a wall outlet
- Connect the charger to the battery



Red: charging
 Green: fully charged

Assembling

- A. Put the O-ring on the head light.
- B. Fasten the O-ring around the handlebar and on the light.



- C. Wind the strap to the frame and make sure the battery is tightly fastened.



- D. Connect the cables of the battery and the head light.



Warning

Read instructions carefully before use. Failure to comply with the safety instructions may lead to damage to the charge and/or batteries and may cause serious injury to the user or other person.

Keep out of reach of children. Do not stare at the light source or point the light against other people's eyes, as the powerful light might cause unexpected eye-injury. Do not short-circuit the battery or the charger. New batteries must be fully charged before they are used for the first time. Keep the charger in a dry place. Indoor use only. Do not use the device while charging or touch your device with wet hands. Do not drop or cause an impact to the charger or the battery, and never crush or puncture the battery. Do not charge the battery with chargers that are not approved by the manufacturer. Never dispose of batteries or devices in a fire. Never place batteries or devices on or in heating devices, such as microwave ovens, - stoves, or radiators. Batteries may explode when overheated. Do not touch the body of the light when the light is turned on. The body of the light could be overheated. Battery must be stored in a dry, low temperature place for long-term storage. Always store the batteries fully charged. Do not touch the liquid if the battery is leaking. If contacted, get medical help right away. Prevent batteries from contacting metal items, as this can create a connection between the + and - terminals of the device and lead to temporary or permanent battery damage. To ensure proper functioning of the charge, keep the battery pack and charger free from dust & dirt. To clean the charger, disconnect it from the power supply and use a dry cloth only. Do not attempt to open the charger.

Suggestions

We recommend that light head and battery pack should be separated for long-term storage. We recommend that the batteries should be charged every half a year to prevent over discharge during long-term storage.





Handleiding

Inhoud

Het pakket bevat de volgende onderdelen:

1. Hoofdlamp
2. Batterij
3. Lader
4. O-ringen (2st)



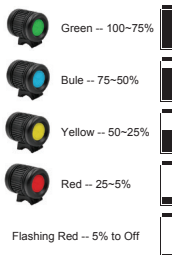
Algemene productbeschrijving

Modus: Helderheid 100% - 75% - 50% - 25% - Uit
 Druk op de knop om de modus te wijzigen. Houd de knop 2 seconden ingedrukt om de modus in of uit te schakelen.

Geschatte batterijduur:

- 2,2 uur met 100% Helderheid
- 2,5 uur met 75% Helderheid
- 3,5 uur met 50% Helderheid
- 7 uur met 25% Helderheid

- Oplaadtijd: 3,5-4 uur
- Antireflectie optische glazen lens, krabbestendig
- Waterdichte kwaliteit: IPX4
- 6061-T6 Lichaam van de aluminium legering, geanodiseerde anti-abrasieve afwerking
- Gemakkelijk te monteren O-ringen
- Kabellengte: 65cm
- 4-traps batterij-indicator



LED Specificaties

Lichtbron: 4 LED
 Lichtstroom: 1600 lumen
 LED-levensduur: 50.000 uur

Batterij Specificaties

- 4*18650 Li-ionbatterijen: 7.4V/4400MAH
- Levensduur van de batterijen: 500 cycli van laden en ontladen
- De accu capaciteit zal met minder dan 10% afnemen na 500 cycli van laden en ontladen.
- Inclusief een kleine beschermingsprint met overbelasting, overontlading en kortsluitingsbeveiligingsfunctie

Werking van het opladen

De batterij is in de fabriek gedeeltelijk opgeladen. Als het nodig is om de batterij op te laden, doe dan het volgende:

- Sluit de lader aan op een stopcontact
- Sluit de lader aan op de batterij



Rood: opladen
Groen: volledig opgeladen

Montage

- A. Zet de O-ring op de koplamp.
- B. Bevestig de O-ring rond het stuur en op het licht.



- C. Wikkel de band om het frame en zorg ervoor dat de accu goed vastzit.



- D. Verbind de kabels van de batterij en de koplamp met elkaar.



Waarschuwing

Lees de instructies voor gebruik zorgvuldig door. Het niet opvolgen van de veiligheidsinstructies kan leiden tot schade aan de lading en de batterijen en kan ernstig letsel veroorzaken bij de gebruiker of andere personen.

Buiten het bereik van kinderen houden. Staar niet naar de lichtbron en richt het licht niet richting de ogen van andere mensen, omdat het krachtige licht onverwacht oogletsel kan veroorzaken. Veroorzaak geen kortsluiting bij de batterij of de lader. Nieuwe batterijen moeten volledig worden opgeladen, voordat ze voor het eerst worden gebruikt. Bewaar de lader op een droge plaats. Alleen binnenshuis gebruiken. Gebruik het apparaat niet tijdens het opladen en raak het niet aan met natte handen. Laat de lader of de batterij niet vallen en zorg ervoor dat de batterij nooit wordt geplet of doorboord. Laad de batterij niet op met laders die niet zijn goedgekeurd door de fabrikant. Gooi de batterijen of apparaten nooit in het vuur. Plaats nooit batterijen of apparaten op of in verwarmingstoestellen, zoals magnetrons, kachels, of radiatoren. Batterijen kunnen bij oververhitting exploderen. Raak de lamp niet aan als het licht aan is. De lamp kan oververhit raken. De batterij moet worden opgeslagen op een droge plaats met lage temperatuur voor langdurige opslag. Bewaar de batterijen altijd volledig opgeladen. Raak de vloeistof niet aan als de batterij lekt. Als er contact wordt opgenomen, haal dan meteen medische hulp. Voorkom dat de batterijen in contact komen met metalen voorwerpen, omdat dit een verbinding kan creëren tussen de + en - polen van het apparaat en kan leiden tot tijdelijke of permanente schade aan de batterij. Houd de accu en de lader vrij van stof en vuil om een goede werking van de lading te garanderen. Om de lader te reinigen, dient u deze los te koppelen van de stroomvoorziening en alleen een droge doek te gebruiken. Probeer de lader niet te openen.

Suggesties

Wij raden aan om de lamp en de accu te scheiden voor langdurige opslag. Wij raden aan de accu's elk half jaar op te laden om overmatige ontlading tijdens langdurige opslag te voorkomen.





Mode d'emploi

Contenu

L'emballage comprend les éléments suivants :

1. Phare
2. Batterie
3. Chargeur
4. Anneaux en O (2 pcs)

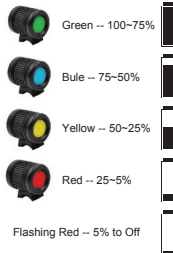


Description générale du produit

Mode: Luminosité 100% - 75% - 50% - 25% - hors fonctionnement Appuyez sur le bouton pour changer le mode. Appuyez pendant 2 secondes sur le bouton pour activer ou désactiver le mode choisi.

- Durée de fonctionnement moyen :
- 2,2 heures avec 100% de luminosité
 - 2,5 heures avec 75% de luminosité
 - 3,5 heures avec 50% de luminosité
 - 7 heures avec 25% de luminosité

- Temps de chargement : 3,5-4 heures
- Lentille optique antireflet, anti-rayures
- Degré d'étanchéité : IPX4
- Boîtier en alliage d'aluminium 6061-T6, finition anti-abrasive anodisée
- Anneaux de fixation en O, montage facile
- Longueur du câble 65 cm. Témoin de batterie 4 niveaux



Caractéristiques LED

- Source de lumière : 4 LED
- Flux lumineux : 1600 lumens
- Durée de vie des LEDs : 50 000 heures

Caractéristiques de la batterie

- Batterie Li-ion 4*18650 : 7,4 V/4400MAH
- Durée de vie de la batterie : 500 cycles de charge et de décharge
- La capacité de la batterie diminuera de moins de 10 % après 500 cycles de charge et de décharge
- Inclut un petit circuit de protection contre la surcharge (charge/décharge) et les courts-circuits.

Opération de charge

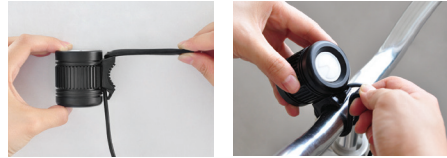
La batterie a été partiellement chargée à l'usine. Lorsque la charge est nécessaire, suivez les étapes ci-dessous : Connectez le chargeur à une prise murale Connectez le chargeur à la batterie



Rouge: en charge
Vert: complètement chargé

Montage

- A. Fixer l'anneau en O sur le phare.
- B. Attachez l'anneau en O sur le guidon et sur la lumière.



- C. Enroulez la sangle sur le cadre et assurez-vous que la batterie soit bien fixée



- D. Connectez les câbles de la batterie et du phare



Avertissement

Lisez attentivement les instructions avant l'utilisation. Le non-respect des consignes de sécurité peut endommager le chargeur ou la batterie et causer des blessures graves à l'utilisateur ou à une autre personne. Garder hors de portée des enfants. Ne regardez pas la source de lumière ou ne pointez pas la lumière vers les yeux d'une autre personne car la forte lumière pourrait causer des blessures oculaires. Ne court-circuitez pas la batterie ou le chargeur. Les nouvelles piles doivent être entièrement chargées avant d'être utilisées pour la première fois. Gardez le chargeur dans un endroit sec. Utilisation à l'intérieur uniquement. N'utilisez pas l'appareil pendant la charge ou ne touchez pas votre appareil avec les mains mouillées. Ne laissez pas tomber ou ne causer pas de choc au chargeur ou à la batterie, ne jamais écraser ou perforer la batterie. Ne chargez pas la batterie avec des chargeurs qui ne sont pas approuvés par le fabricant. Ne jeter jamais la batterie ou les appareils dans un feu. Ne placez jamais la batterie ou les appareils sur ou dans des dispositifs de chauffage, tels que les fours à micro-ondes, les fours ou les radiateurs. Les piles peuvent exploser lorsqu'elles sont surchauffées. Ne touchez pas le boîtier du phare lorsque la lumière est allumée. Le boîtier pourrait être surchauffé. La batterie doit être entreposée dans un endroit sec et à basse température pour un stockage à long terme. Rangez toujours les piles entièrement chargées. Si la batterie fuit, ne touchez pas le liquide. En cas de contact, consulter immédiatement une assistance médicale. Empêcher la batterie d'entrer en contact avec des objets métalliques, car cela peut créer une connexion entre les terminaux de l'appareil et endommager la batterie de façon temporaire ou permanente. Pour assurer un bon fonctionnement de la charge, gardez le bloc-batterie et le chargeur à l'abri de la poussière et de la saleté. Pour nettoyer le chargeur, déconnectez-le de l'alimentation électrique et utilisez un chiffon sec uniquement. N'essayez pas d'ouvrir le chargeur.

Suggestions

Nous recommandons de séparer le phare et le bloc-batterie pour le stockage à long terme. Nous recommandons de charger la batterie tous les six mois pour éviter que celle-ci ne se décharge pendant un stockage à long terme.





Benutzerhandbuch

Inhalt

Ihr Paket enthält folgende Artikel:

1. Scheinwerfer
2. Batterie
3. Ladegerät
4. O-Ringe (2 Stück)



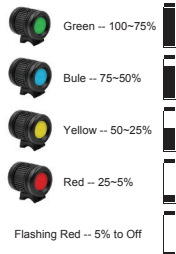
Allgemeine Produktbeschreibung

Modus: Helligkeit 100% - 75% - 50% - 25% - Aus
 Drücken Sie die Taste, um den Modus zu ändern. Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um sie in einem beliebigen Modus ein- oder auszuschalten.

Ungefähre Betriebszeiten:

- 2,2 Stunden bei 100% Helligkeit
- 2,5 Stunden bei 75% Helligkeit
- 3,5 Stunden bei 50% Helligkeit
- 7 Stunden bei 25% Helligkeit

- Ladezeit: 3,5-4 Stunden
- Antireflex-Glaslinse, kratzfest
- Wasserdichte Qualität: IPX4
- 6061-T6 Gehäuse aus Aluminiumlegierung, eloxiert, abriebfest
- Einfach zu montierende O-Ringe
- Kabellänge: 65 cm
- 4-stufige Batterieanzeige



LED-Spezifikationen

- Lichtquelle: 4 LED
- Lichtstrom: 1600 Lumen
- LED-Lebensdauer: 50.000 Stunden

Batteriespezifikationen

- 4 * 18650 Li-Ionen-Batterien: 7,4 V / 4400 MAH
- Lebensdauer der Batterien: 500 Lade- und Entladezyklen
- Die Akkukapazität verringert sich nach 500 Lade- und Entladezyklen um weniger als 10%
- Enthält eine kleine Schutzplatine mit Überlade-, Überentladung- und Kurzschlusschutzfunktion

Ladevorgang

Der Akku wurde werkseitig teilweise aufgeladen. Wenn ein Ladevorgang erforderlich ist, gehen Sie wie folgt vor:

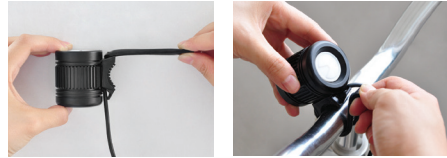
- Schließen Sie das Ladegerät an eine Steckdose an
- Schließen Sie das Ladegerät an den Akku an



Rot: Aufladen
Grün: Voll aufgeladen

Zusammenbau

- A. Setzen Sie den O-Ring auf das Scheinwerferlicht.
- B. Befestigen Sie den O-Ring um den Lenker und am Licht.



- C. Wickeln Sie den Gurt an den Rahmen und stellen Sie sicher, dass der Akku fest angezogen ist.



- D. Schließen Sie die Kabel der Batterie und des Scheinwerfers an.



Warnung

Lesen Sie die Anweisungen vor dem Gebrauch sorgfältig durch. Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise kann zu Schäden an der Ladung und / oder den Batterien führen und den Benutzer oder eine andere Person schwer verletzen. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Starren Sie nicht auf die Lichtquelle und richten Sie das Licht nicht auf die Augen anderer Personen, da das starke Licht unerwartete Augenverletzungen verursachen kann. Schließen Sie den Akku oder das Ladegerät nicht kurz. Neue Batterien müssen vollständig aufgeladen sein, bevor sie zum ersten Mal verwendet werden. Bewahren Sie das Ladegerät an einem trockenen Ort auf. Nur Innen benutzen. Verwenden Sie das Gerät nicht während des Ladevorgangs und berühren Sie es nicht mit nassen Händen. Lassen Sie das Ladegerät oder den Akku nicht fallen und verursachen Sie keine Stöße. Drücken oder beschädigen Sie den Akku niemals. Laden Sie den Akku nicht mit Ladegeräten auf, die nicht vom Hersteller zugelassen sind. Entsorgen Sie Batterien oder Geräte niemals im Feuer. Legen Sie niemals Batterien oder Geräte auf oder in Heizgeräte wie Mikrowellenherde, Ofen oder Heizkörper. Batterien können bei Überhitzung explodieren. Berühren Sie den Lichtkörper nicht, wenn das Licht eingeschaltet ist. Der Lichtkörper könnte überhitzt sein. Die Batterie muss zur Langzeitlagerung an einem trockenen Ort mit niedriger Temperatur aufbewahrt werden. Bewahren Sie die Akkus immer voll aufgeladen auf. Berühren Sie die Flüssigkeit nicht, wenn die Batterie undicht ist. Wenn Sie kontaktiert werden, holen Sie sofort medizinische Hilfe ein. Verhindern Sie, dass Batterien Metallgegenstände berühren, da dies eine Verbindung zwischen den Klammern + und - des Geräts herstellen und zu vorübergehenden oder dauerhaften Batterieschäden führen kann. Um eine ordnungsgemäße Funktion der Ladung zu gewährleisten, halten Sie den Akku und das Ladegerät frei von Staub und Schmutz. Um das Ladegerät zu reinigen, trennen Sie es von der Stromversorgung und verwenden Sie nur ein trockenes Tuch. Versuchen Sie nicht, das Ladegerät zu öffnen.

Vorschläge

Wir empfehlen, Lichtkopf und Akku zur Langzeitlagerung zu trennen. Wir empfehlen, die Batterien alle ein halbes Jahr aufzuladen, um eine Überentladung während der Langzeitlagerung zu vermeiden.

